



ST. JOHN XXIII PARISH

LET THE SPIRIT COME THROUGH * DEJE QUE EL ESPÍRITU ENTRE

WORSHIP SITES/ SITIOS DE ADORACIÓN

St. Mary Church
Iglesia de Santa María
1012 Lake Street
Evanston, IL 60201

St. Nicholas Church
Iglesia de San Nicolás
806 Ridge Avenue
Evanston, IL 60202

August 11, 2024 | 11 de agosto 2024

19th Sunday in Ordinary Time

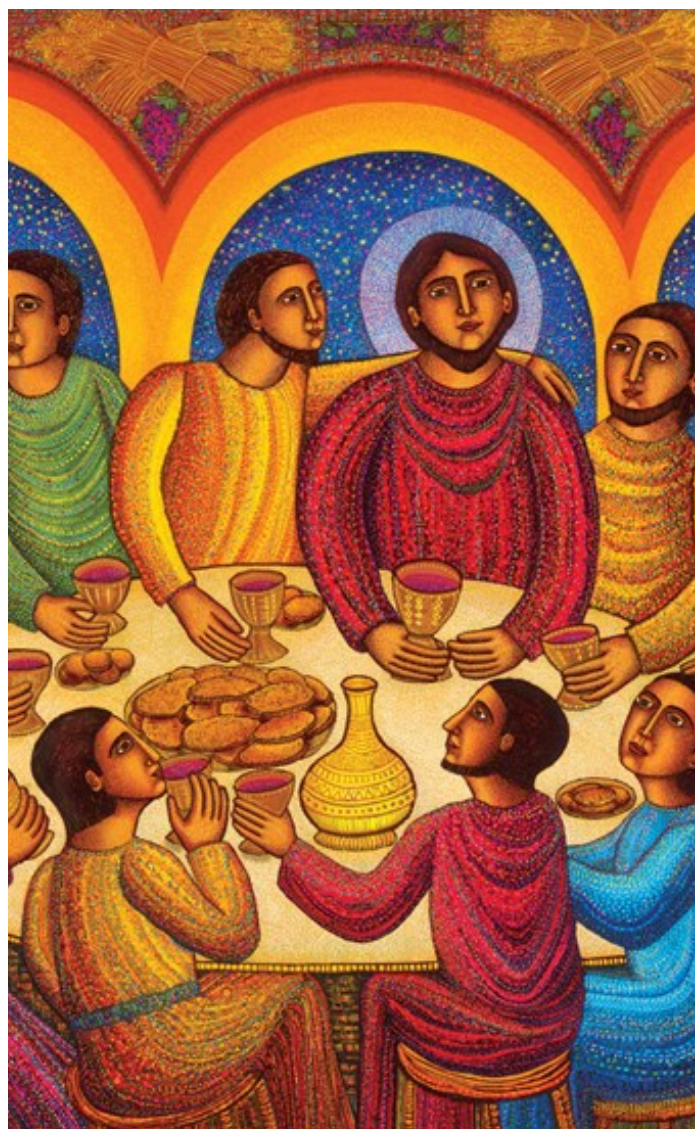
We all get weary from time to time. Whether it's from the daily grind of our jobs or the heavy responsibilities of parenting our children or caring for elderly parents, time can seem to crawl along at a snail's pace.

As I listen to the angel telling Elijah to "get up and eat," I realize that not only do I need to make time to cook and share meals with family and friends at home, but that I also need to prioritize time to break bread around the sacred table with fellow believers. Weary or not, busy or not, we must get up and eat or the journey will be too long.

XIX Domingo del Tiempo Ordinario

Todos nos cansamos de vez en cuando. Ya sea por el ajetreo diario de nuestro trabajo o por las pesadas responsabilidades de criar a nuestros hijos o de cuidar a nuestros padres ancianos, el tiempo puede parecer que avanza a paso de tortuga.

Al escuchar al ángel que le dice a Elías "levántate y come", me doy cuenta de que no sólo tengo que sacar tiempo para cocinar y compartir las comidas con la familia y los amigos en casa, sino que también tengo que dar prioridad al tiempo para compartir el pan en torno a la mesa sagrada con otros creyentes. Cansados o no, ocupados o no, debemos levantarnos y comer o el viaje será demasiado largo.



John August Swanson, *Last Supper* (2009)

MAILING ADDRESS DIRECCIÓN DE ENVÍO


St. Nicholas Church
Iglesia de San Nicolás
806 Ridge Avenue
Evanston, IL 60202

OFFICE HOURS HORAS DE OFICINA


St. Nicholas / San Nicolás
Mon – Fri: 9:30 a.m. – 5 p.m.
847.864.1185
St. Mary / Santa Maria
Mon - Fri: 9 a.m. – 3 p.m.
847.864.0333

SCHOOL ESCUELA

Pope John XXIII School
1120 Washington Street
Evanston, IL 60202
847.475.5678
popejohn23.org

 stjohn23evanston.org

 stj23office@stjohn23evanston.org

 [stjohn23evanston](https://www.facebook.com/stjohn23evanston)

 [@StJohn23Evanston](https://www.youtube.com/@StJohn23Evanston)

WEBSITE SITIO WEB



Welcome to St. John XXIII Parish

Bienvenido a la Parroquia de San Juan XXIII

Staff Directory / Directorio del personal

Pastor / Párroco

Rev. Koudjo K. Jean-Philippe Lokpo,
MCCJ kklokpo@archchicago.org
847.864.1185

Associate Pastor / Pastor Asociado

Rev. José Manuel Ortiz, MCCJ
joortiz@archchicago.org
847.864.1185 x221
847.864.0333 x209

Pastor Emeritus / Pastor Jubilado

Rev. Robert Oldershaw
roldershaw@archchicago.org

Deacons / Diaconos

Chris Murphy
cmurphy@archchicago.org

Ramon Navarro
rnavarro@archchicago.org
847.864.0333 x202

Jaime Rojas
jrojas@archchicago.org
847.864.1185 x233

Liturgy / Liturgia

Dianne Fox, Director
dfox@archchicago.org
847.864.0333 x210

Music Ministry / Ministerio de Música

Ace Gangoso, Director
agangoso@archchicago.org
847.864.1185 x234

Dianne Fox, Director
dfox@archchicago.org

Religious Education / Educación Religiosa

Karie Ferrell, Director of Lifelong Faith Formation / Directora de formación en la fe
kferrell@archchicago.org
847.864.1185 x223
847.864.0333 x203

Juanita Tamayo, Coordinator / Coordinadora
jtamayo@archchicago.org
847.864.1185 x229

Administration / Administración

Arthur Roggow, Director of Operations / Director de Operaciones
aroggow@archchicago.org
847.864.1185 x224

Wendy Rodas-Villegas, Office Manager / Gerente de oficina
wrodas@archchicago.org
847.864.1185

Faith LaVoie, Communications Director / Directora de comunicaciones
flavoie@archchicago.org
847.864.1185 x292

Yolanda Salgado, Administrative Assistant / Asistente Administrativa
ysalgado@archchicago.org
847.864.1185

Maintenance / Mantenimiento

Abelardo Mendoza 224.286.0068
Diego Perez 224.286.0069
Armando De La Cruz
Maria Alcantar, Housekeeper

Sacraments and Ministries Sacramentos y ministerios

Baptisms / Bautizos

Mary Burke-Peterson (English)
773.209.5114
Leonor Rojas (Español)
847.902.4051

Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA) / Rito de Iniciación Católica para Adultos (RICA)

Karie Ferrell 847.864.1185 x223 or
847.864.0333 x203

Weddings / Matrimonios

Six months before wedding date / Seis meses antes de la boda
847.864.1185

Communion for the Sick and Anointing of the Sick / Comunión para los enfermos y Unción de los enfermos

Funerals / Misas de funeral
847.864.1185

Presentación de 3 años

Yolanda Salgado 847.864.1185 x241

Quinceañeras

Mireya Patiño 847.372.8659

St. Vincent de Paul Society / Sociedad de San Vicente de Paul

847.868.3796 or 847.864.1185 x245

Pope John XXIII School / Escuela de Papa Juan XXIII

Dr. Mary C. Maloney, Principal
mary.maloney@popejohn23.org
847.475.5678

Youth and Young Adult Ministry / Ministerio de jóvenes y jóvenes adultos

Alex Roman 847.864.1185 x281
alroman@archchicago.org



St. Mary Church
/ Iglesia de Santa Maria



St. Nicholas
Church / Iglesia de San Nicolás

Bulletin / Boletín

For information about submitting articles: / Para entregar artículos para el boletín:
stjohn23evanston.org/bulletins

Parishioner Registration Registro de feligres

To register / Para registrarte:
stjohn23evanston.org/joining-the-parish
or Wendy Rodas-Villegas



For more about worship, sacraments, faith formation, and service:
Para más sobre adoración, sacramentos, formación de fe, y servicio:

stjohn23evanston.org

Prayer and Worship / Oración y adoración

Schedule* / Horario*

Sunday Masses in English

Saturday Vigil: 5 p.m.
April - September **SM**
October - March **SN**
8 a.m. **SM**
10 a.m. **SM**
10:30 a.m. **SN**
(livestreamed: youtube.com/
@StJohn23Evanston/streams)

Haitian Mass

12 p.m. **SM**
(first Sunday of the month in French/Creole)

Misas Dominicales en Español

8:30 a.m. (iglesia) **SN**
12:30 p.m. (iglesia) **SN**
(televisada en vivo: youtube.com/
@StJohn23Evanston/streams)

Weekday Masses

Monday (Communion service):
8 a.m. **SM SN**
Tuesday: 8 a.m. (church) **SM**
Tuesday: 8 a.m. (church) **SN**
Wednesday - Saturday: 8 a.m. **SM SN**
Friday - Saturday: 8 a.m. bilingual
(chapel) **SN**

Misas semanales

Lunes (Servicio de communion):
8 a.m. **SM SN**
Martes: 8 a.m. (iglesia) **SM**
Martes: 8:15 a.m. (iglesia) **SN**
Miercoles - Sábado: 8 a.m. **SM SN**
Viernes - Sábado: 8 a.m. bilingual
(capilla) **SN**

Reconciliation / Confesiones

Saturday / Sábado: 4 p.m. or by
appointment / o por cita **SN, Oct 1-March 31**
Saturday / Sábado: 4 p.m. **SM, April 1-Sept 30**

Rosary

Saturday: 7:30 a.m. **SM**

Adoration of the Blessed Sacrament

Sunday: 3 - 6 p.m. **SM**
Friday: 8:30 - 10 a.m. **SM**

Adoración del santísimo sacramento

Sábado: 7:30 - 8 a.m. **SN**

Mass Intentions / Intenciones de misa

Saturday	August 10	5:00 p.m.	SM † Marcia Morrison † Ray Norman Richard O'Dwyer
Sunday	August 11	8:00 a.m.	SM † Bill Cello
		8:30 a.m.	SN † Elsa Nestora Garcia-Torres
		10:00 a.m.	SM † Donna Knoble † Femi Martin Pedro
		10:30 a.m.	SN † Steve Mielczarek † Antonia Emide † Saladiou Valcy
		12:30 p.m.	SN † Lorenzo Hernandez † Miguel Maldonado
Monday	August 12	8:00 a.m.	SM Communion Service
		8:00 a.m.	SN Communion Service
Tuesday	August 13	8:00 a.m.	SM † Femi Martin Pedro
		8:00 a.m.	SN Isfernando Larrain
Wednesday	August 14	8:00 a.m.	SM † Femi Martin Pedro
		8:00 a.m.	SN For justice and equity
Thursday	August 15	8:00 a.m.	SM † Femi Martin Pedro
		8:00 a.m.	SN For Christian unity
		7:00 p.m.	SM For peace in our families
		7:00 p.m.	SN For those seeking asylum
Friday	August 16	8:00 a.m.	SM † Femi Martin Pedro
		8:00 a.m.	SN † Majella Joyce
Saturday	August 17	8:00 a.m.	SM † Femi Martin Pedro
		8:00 a.m.	SN Rosie Flores (birthday)

† deceased / difunto

We pray for our sick / Oremos por nuestros enfermos

Blanche M. Barber | Tony Barrett | Mike Bliss | Tim Dorner | Bob Eme |
Bill Galush | Josefina Garay Delores | Natalia Gonzalez | Pam Goulbourne |
Amy Judge | Albin Michalowski | Isidra Perez Salinas | Louis Raphael |
Alexis Shepard | Aubrey St. Pierre | Christian Torres | Vicente Zangara

We pray for our dead / Oremos por nuestros fieles difuntos

Rafaela Garay Avila | Liz Harris | Sheila Lofton | Sig Swarzewski | Eddie Toomer |
Jeanrobert Auguste



The names of those who serve in the military can be found on the parish website. / Los nombres de los que sirven en las fuerzas armadas pueden encontrarse en la página web de la parroquia.

* **SM** = St. Mary Church
SN = St. Nicholas Church

Faith Formation

Readings for the Week

Sunday: 1 Kgs 19:4-8; Ps 34:2-3, 4-5, 6-7, 8-9; Eph 4:30-5:2; Jn 6:41-51

Monday: Ezek 1:2-5, 24-28c; Ps 148:1-2, 11-12, 13, 14; Mt 17:22-27

Tuesday: Ezek 2:8-3:4; Ps 119: 14, 24, 72, 103, 111, 131; Mt 18:1-5, 10, 12-14

Wednesday: Ezek 9:1-7, 10:18-22; Ps 113:1-2, 3-4, 5-6; Mt 18:15-20

Thursday: Rev 11:19a, 12:1-6a, 10ab; Ps 45:10, 11, 12, 16; 1 Cor 15:20-27;
Lk 1:39-56

Friday: Ezek 16:1-15, 60, 63; Is 12:2-3, 4bcd, 5-6; Mt 19:3-12

Saturday: Ezek 18:1-10, 13b, 30-32; Ps 51:12-13, 14-15, 18-19; Mt 19:13-15

Sunday: Prov 9:1-6; Ps 34:2-3, 4-5, 6-7; Eph 5:15-20; Jn 6:51-58



A Reflection

by Graziano Marcheschi, Parishioner

“I am the living bread that came down from heaven... and the bread that I will give is my flesh for the life of the world .”

- John 6:51ac

Death and life are stark opposites: what leads to one or the other should be as plain as the noses on our faces. But it's not always so.

That some people are drinking or smoking or eating themselves to death is often starkly apparent to those who know them, but they themselves don't see it.

Jesus understood that aspect of human nature. He'd read the story of Elijah, who prayed for death, ignored sustenance, and needed the prodding of an angel to eat so the journey ahead would not overwhelm him.

During the months leading to his last meal with his friends, Jesus pondered the fate that awaited his disciples, both those who'd seen him and those “blessed” ones who would believe without seeing. They would need nourishment—substantial, not symbolic, nourishment—to sustain them on the uncertain road ahead.

How would he sustain them after his departure? A man steeped in the scriptures as Jesus was would

not have needed to look far. “Your ancestors ate the manna in the desert, but they **died**... I am the living bread that came down from heaven. Whoever eats this bread will **live** forever.”

You will have the sustenance you need. You will survive the long journey. You will hear a still, small voice (“This is my body... this my blood”) reassuring you that you are not only in the constant presence of, but one *with* the living God. You will taste the sweetness of the Lord and live, he promises, if you feast on me... because “the bread that I will give is my flesh for the life of the world.”

In the face of doubts and talk of symbols, Jesus would surely say, “Amen!” to Flannery O'Connor's famous observation: “If it's just a symbol, to hell with it.” Flippant, yes, but she said more: “The eucharist is the center of existence for me; all the rest of life is expendable.” And the church says, “Amen!”



Graz is an author, educator, storyteller, and national speaker. Married to Nancy, he is a father of three and grandfather of four.

Formación en la fe

Lecturas de la semana

Domingo: 1 Re 19, 4-8; Sal 34, 2-3. 4-5. 6-7. 8-9; Ef 4, 30-5, 2; Jn 6, 41-51

Lunes: Ez 1, 2-5. 24-28c; Sal 148, 1-2. 11-12. 13. 14; Mt 17, 22-27

Martes: Ez 2, 8-3, 4; Sal 119, 14. 24. 72. 103. 111. 131; Mt 18, 1-5. 10. 12-14

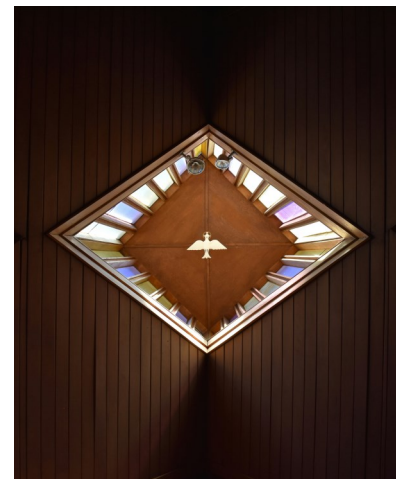
Miércoles: Ez 9, 1-7. 10, 18-22; Sal 113, 1-2. 3-4. 5-6; Mt 18, 15-20

Jueves: Rev 11, 19a. 12, 1-6a. 10ab; Sal 45, 10. 11. 12. 16; 1 Cor 15, 20-27;
Lc 1, 39-56

Viernes: Ez 16, 1-15. 60. 63; Is 12, 2-3. 4bcd. 5-6; Mt 19, 3-12

Sábado: Ez 18, 1-10. 13b. 30-32; Sal 51, 12-13. 14-15. 18-19; Mt 19, 13-15

Domingo: Pr 9, 1-6; Sal 34, 2-3. 4-5. 6-7; Ef 5, 15-20; Jn 6, 51-58



Una reflexión

por Graziano Marcheschi, feligrés

**“Yo soy el pan vivo que ha bajado del cielo...
Y el pan que yo les voy a dar es mi carne
para que el mundo tenga vida”.**

- Juan 6, 51ac

La muerte y la vida son polos opuestos: lo que conduce a una u otra debería ser tan evidente como las narices que tenemos en la cara. Pero no siempre es así.

Que algunas personas beben, fuman o se alimentan hasta la muerte suele ser evidente para quienes las conocen, pero ellas mismas no lo ven.

Jesús comprendía ese aspecto de la naturaleza humana. Había leído la historia de Elías, que rezaba por la muerte, ignoraba el sustento y necesitaba que un ángel le empujara a comer para que el viaje que tenía por delante no le abrumara.

Durante los meses que precedieron a su última comida con sus amigos, Jesús meditó sobre el destino que aguardaba a sus discípulos, tanto a los que le habían visto como a los "bienaventurados" que creerían sin ver. Necesitarían alimento -sustancial, no simbólico- para sostenerse en el incierto camino que les esperaba.

¿Cómo los sostendría después de su partida? Un hombre tan versado en las Escrituras como Jesús no

habría tenido que ir muy lejos. "Sus padres comieron el maná en el desierto y sin embargo, **murieron**... Yo soy el pan vivo que ha bajado del cielo; el que coma de este pan **vivirá** para siempre".

Tendrás el sustento que necesitas. Sobrevivirás al largo viaje. Oirás una vocecita apacible ("Esto es mi cuerpo... esto es mi sangre") que te asegura que no sólo estás en la presencia constante del Dios vivo, sino que eres uno con él. Saborearás la dulzura del Señor y vivirás, te promete, si te alimentas de mí... porque "el pan que yo les voy a dar es mi carne para que el mundo tenga vida".

Frente a las dudas y los discursos sobre los símbolos, Jesús seguramente diría: "¡Amén!" a la famosa observación de Flannery O'Connor: "Si es sólo un símbolo, al diablo con él". Flippant, sí, pero ella dijo más: "La eucaristía es el centro de la existencia para mí; todo el resto de la vida es prescindible". Y la Iglesia dice: "¡Amén!"



Graz es autor, educador, narrador y conferencista nacional. Casado con Nancy, es un padre de tres hijos y abuelo de cuatro.

Parish Life / Vida parroquial



This Week at St. John XXIII Parish Esta semana en la Parroquia de San Juan XXIII

Day/Date	Time	Meetings & Events	Location
Sunday, August 11	11:30 a.m.	Baptism	Church SM
	12:30 p.m.	25th Ordination Anniversary Jubilee Mass (Bilingual) Misa jubilar por el 25 aniversario de la ordenación (bilingüe)	Church / Iglesia SN
	1:30 p.m.	Bautismo	Iglesia SN
	1:30 p.m.	25th Ordination Anniversary Celebration Celebración del 25 aniversario de la ordenación	Oldershaw Hall SN Salón social SN
	3:00 p.m.	Eucharistic Adoration	Chapel SM
Monday, August 12	5:45 p.m.	Baptismal Preparation	Church SN
	6:30 p.m.	St. Nicholas English Liturgy Coordinators Team	Dining Room SN
	8:00 p.m.	AA Group	Oldershaw Hall SN
Tuesday, August 13	6:00 p.m.	SPRED for Adults	Cape Cod Room SM
	7:00 p.m.	Care for Creation / Laudato Si' Committee	Oldershaw Hall SN
	7:30 p.m.	AA Group	Lower Level 1 SM
Wednesday, August 14	7:00 p.m.	Men's Prayer Group	Music Room SN
	7:00 p.m.	Reunión de coordinadores de Círculo de Oración	Capilla SN
Thursday, August 15	10:00 a.m.	Quilting Ministry	Gathering Space SM
	6:00 p.m.	Preparación al bautismo	St. Germain Room SN
	7:00 p.m.	Mass for the Solemnity of the Assumption (English)	Church SM
	7:00 p.m.	Misa del Solemnidad de Asunción (Español)	Iglesia SN
	7:00 p.m.	Prayer Shawl Ministry	Parlor SN
	8:00 p.m.	AA Group	Living Room SM
Friday, August 16	8:30 a.m.	Eucharistic Adoration	Church SM
	5:00 p.m.	SPRED for Children	St. Germain Room SN
	5:30 p.m.	Youth Group - Soup Kitchen Prep	Oldershaw Hall SN
	7:00 p.m.	Círculo de Oración	Capilla SN
	7:30 p.m.	Esprit d'Amour Charismatic Prayer Group	Gathering Space SM
Saturday, August 17	2:00 p.m.	Wedding	Church SM
	4:30 p.m.	AA Group	St. Germain Room SN

SM = St. Mary Church
SN = St. Nicholas Church

A New Way to Donate

St. John XXIII Parish thanks you for your continued generosity and dedication to our community. If you would like to give to the offertory or second collection this weekend, we ask that you consider using our new donation platform, Pushpay.



About the QR Code

The QR code is safe, secure, and easy to use.

Faith, our parish communications director, created it and maintains it. (Hello! I'm the one writing this article, too.) The QR code is simply a quicker way to get you to the same place as the donation link on our website.

To use the QR code, open your smartphone's camera and point it at the code. Then, one of two things will happen, depending on your phone's settings: 1) your web browser (the app you would use to Google something) will open and take you directly to our parish Pushpay portal, or 2) a link will appear on your screen: "ppay.co/" followed by a string of characters. If you see the link, simply tap it with your finger, and our Pushpay portal will open in your web browser. After that, all you have to do is make your gift!

Donating with Pushpay

You can use Pushpay to give to the parish during the offertory at Mass (or any other time) by scanning the QR code with your smartphone camera or by visiting stjohn23evanston.org/give and clicking on the Pushpay link. You can also donate anytime using your computer (though you probably don't want to bring that to Mass!). Whether you wish to donate to the parish, a ministry fund, or a partnership fund (like Interfaith Action of Evanston or Catholic Charities), you will begin in the same place.

As a way to confirm, create, and/or log in to your account, Pushpay will ask you to enter your cellphone number so it can send you a verification code via text message. This extra step helps further protect your payment and transaction information. We support you looking at this text during Mass—just make sure your phone is on silent! Outside of account verification codes, you will not receive texts from Pushpay.

Look out for more Q&As, videos, and information about this transition in the coming weeks!

Una nueva forma de donar

La Parroquia de San Juan XXIII les agradece su continua generosidad y dedicación a nuestra comunidad. Si desea dar al ofertorio este fin de semana, le pedimos que considere el uso de nuestra nueva plataforma de donación, Pushpay.

Sobre el código QR

El código QR es seguro y fácil de usar. Faith, nuestra directora de comunicaciones, lo creó y lo mantiene. El código QR es simplemente una manera más rápida de llevarte al mismo lugar que el enlace de donación en nuestro sitio web.

Para utilizar el código QR, abre la cámara de tu smartfone y apunta al código. A continuación, ocurrirá una de estas dos cosas, dependiendo de la configuración de su celular: 1) se abrirá tu navegador web (la aplicación que usarías para buscar algo en Google) y te llevará directamente al portal Pushpay de nuestra parroquia, o 2) aparecerá un enlace en tu pantalla: "ppay.co/" seguido de una cadena de caracteres. Si ve el enlace, simplemente tóquelo con el dedo, y nuestro portal Pushpay se abrirá en su navegador web. A continuación, ¡ya puede donar!

Donar con Pushpay

Puede utilizar Pushpay para donar a la parroquia durante el ofertorio en la misa (o en cualquier momento) escaneando el código QR con la cámara de su smartphone o visitando stjohn23evanston.org/donar y haciendo clic en el enlace Pushpay. También puede donar en cualquier momento usando su computadora. Ya sea que desee donar a la parroquia, a un fondo de un ministerio o a un fondo de una asociación (como Catholic Charities), comenzará en el mismo lugar.

Para confirmar, crear y/o iniciar sesión en su cuenta, Pushpay le pedirá que introduzca su número de celular para poder enviarle un código de verificación a través de un mensaje de texto. Este paso adicional ayuda a proteger aún más su información de pago y transacción. Si su teléfono está en silencio, puede leer este texto durante la misa. Fuera de los códigos de verificación de cuenta, no recibirá mensajes de texto de Pushpay.

Esté atento a más preguntas y respuestas, vídeos e información en las próximas semanas.

25th Ordination Anniversary Jubilee

Second Collection for Fr. Godwin's Home Parish

We are also taking up a second collection today to benefit Fr. Godwin's home parish, St. John Boscoe Parish in Ve-Gbodome, Ghana. Fr. Godwin has given so much to our parish through his service as one of our supply priests—holding Masses, attending events and fundraisers, and taking Confessions, among many other things—so we are happy to be able to give back to him and to the community that first formed him.



St. John Boscoe's church building was built in the early 1900s during British colonial rule. The church and parish are very close to Fr. Godwin's heart. He truly grew up there; both of his parents were highly involved catechists, so much so that they are buried in a place of honor by the church entrance (see the long white stone grave markers by the front of the church). Due to the growing number of Catholics in the community and the fact that the church is showing its age, St. John Boscoe Parish is in need of a new building! Our donations today will benefit that fund. To give to this second collection using Pushpay, please choose the fund named "Ordination Anniv. Gift: Fr. Godwin's Home Parish." Thank you for your generosity!



Jubileo del 25 aniversario de ordenación

Segunda colecta para la parroquia natal del P. Godwin

Hoy también haremos una segunda colecta a beneficio de la parroquia natal del P. Godwin, la parroquia de San Juan Boscoe en Ve-Gbodome, Ghana. El P. Godwin ha dado tanto a nuestra parroquia a través de su servicio como uno de nuestros sacerdotes suplentes - celebrando misas, asistiendo a eventos y recaudando fondos, y tomando confesiones, entre muchas otras cosas - que estamos felices de poder devolverle algo a él y a la comunidad que lo formó.

El edificio de la iglesia de San Juan Boscoe se construyó a principios del siglo XX, durante la dominación colonial británica. La iglesia y la parroquia están muy cerca del corazón del P. Godwin. Allí creció de verdad; sus padres eran catequistas muy implicados, hasta el punto de que están enterrados en un lugar de honor junto a la entrada de la iglesia (véanse las losas de piedra blanca en la imagen de la fachada de la iglesia). Debido al creciente número de católicos en la comunidad, y al hecho de que la iglesia está mostrando su edad ¡la Parroquia de San Juan Boscoe necesita un nuevo edificio! Nuestras donaciones de hoy beneficiarán a ese fondo. Para dar a esta segunda colecta, por favor elija el fondo: "Donativo Aniversario Ordenación": Fr. Godwin's Home Parish". ¡Gracias por su generosidad!

Collections Report

Sunday Collections (July 2023 - June 2024)

Informe de las colectas

Colectas dominicales (julio 2023 - junio 2024)

	Actual Collections Recaudación real	Budgeted Collections Recaudación presupuestada	Difference Diferencia
June 2024	\$69,109	\$94,127	- (\$25,108)
Fiscal Year Total Total del año fiscal (July 2023 - June 2024)	\$998,930	\$1,129,524	- (\$130,594)

25th Ordination Anniversary Jubilee

Celebrating Fr. José Manuel Sánchez Ortiz and Fr. Godwin Kornu

Congratulations on your 25th ordination anniversaries, Fr. José Manuel Sánchez Ortiz, MCCJ, and Fr. Godwin Kornu, MCCJ! This Sunday, our parish will celebrate these priests at a bilingual Mass at 12:30 p.m. at St. Nicholas. After the Mass, all are welcome to join the celebration in Oldershaw Hall for delicious food and drink, community, and live music!

In preparation for this celebration, both Fr. José and Fr. Godwin wrote brief biographies of their lives and experiences in the Church.

Fr. José Manuel Sánchez Ortiz, Associate Pastor

"Father José Manuel Sánchez Ortiz, a Comboni missionary, was born in Cárdenas, Tabasco, Mexico. He was ordained a priest on August 21, 1999. He has carried out his missionary work in Mexico in the formation of future priests in the Minor Seminary, Guatemala and Costa Rica in evangelization in parishes and missionary animation."



Fr. Godwin Kornu, Supply Priest

"Born of Charlotte and John Kornu at Ve-Gbodome in Ghana, I am the last born in my family of one girl and five boys. After my sixth-form education in my country Ghana, I was admitted to the postulancy of the Comboni Missionaries at Lomé' (Togo) where I did my Philosophy from 1989-1992. I was then sent to Zaire, now Democratic Republic of Congo for my novitiate. Two years after, I took my first religious vows in 1994 and was sent to Chicago where I did my theological studies at Catholic Theological Union from 1994-1999.

"Ordained on the 31st of July 1999, I was sent to Chad as my first mission assignment where I worked in the parish and in the formation. I returned to Ghana where I worked as second formation in the scholasticate and as a pastor of the SS Peter and Paul, Nkanfoa, Mafi-Kumase and Our Lady of Assumption in Accra. Since I arrived in USA, I am serving as director of Mission and formator director at La Grange."



Jubileo del 25 aniversario de ordenación

Celebración del P. José Manuel Sánchez Ortiz y P. Godwin Kornu

¡Felicitaciones por sus 25 años de ordenación sacerdotal, P. José Manuel Sánchez Ortiz y P. Godwin Kornu! Este domingo, nuestra parroquia celebrará a estos sacerdotes en una misa bilingüe a las 12:30 p.m. en San Nicolás. Después de la misa, ¡todos son bienvenidos a unirse a la celebración en Oldershaw Hall para disfrutar de deliciosa comida y bebida, comunidad y música en vivo!

Tanto el P. José como el P. Godwin escribieron breves biografías para compartir con nosotros.

P. José Manuel Sánchez Ortiz, Párroco Asociado

"El P. José Manuel Sánchez Ortiz, misionero comboniano, nació en Cárdenas, Tabasco, México. Fue ordenado sacerdote el 21 de agosto de 1999. Ha desarrollado su labor misionera en México en la formación de futuros sacerdotes en el Seminario Menor, Guatemala y Costa Rica en la evangelización en parroquias y animación misionera."

P. Godwin Kornu, Sacerdote suplente

"Nacido de Charlotte y John Kornu en Ve-Gbodome (Ghana), soy el último de una familia de una chica y cinco chicos. Tras cursar el sexto grado en mi país, Ghana, fui admitido en el postulante de los Misioneros Combonianos en Lomé' (Togo), donde hice la carrera de Filosofía de 1989 a 1992. Después me enviaron al Zaire, actual República Democrática del Congo, para hacer el noviciado. Dos años después, emití mis primeros votos religiosos en 1994 y fui enviado a Chicago, donde realicé mis estudios teológicos en la Catholic Theological Union de 1994 a 1999.

"Ordenado el 31 de julio de 1999, fui enviado al Chad como mi primera misión, donde trabajé en la parroquia y en la formación. Volví a Ghana donde trabajé como segundo formador en el escolasticado y como párroco de las parroquias SS Peter and Paul, Nkanfoa, Mafi-Kumase y Our Lady of Assumption en Accra. Desde que llegué a EE.UU., ejerzo como director de Misión y director de formaciones en La

Priests' Health and Retirement Fund

Our priests have dedicated their lives to ministry, serving our needs as Catholics from the moment we are baptized until we receive the anointing of the sick before entering eternal life. Now, with healthcare and retirement costs rising, there is an urgent need for your support. Consider including a legacy gift for Priests' Health and Retirement to ensure the health and well-being of our archdiocesan priests. Your generosity will not only support their ability to continue meaningful work in our parishes and communities but also provide funds for health insurance, medication, wellness costs, nursing care, and independent retirement living residences.

You can make a gift online or send your contribution to: Priests' Health and Retirement/PRMAA, 1400 South Wolf Road, Bldg 3, Flr 2, Hillside, IL 60162. For more information, please call Priests' Health and Retirement at 708.449.8026.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO



Salud y Jubilación de Sacerdotes

Nuestros sacerdotes han dedicado sus vidas al ministerio, sirviendo nuestras necesidades como católicos desde el momento en que somos bautizados hasta que recibimos la unción de los enfermos antes de entrar a la vida eterna. Ahora, con los costos del cuidado de la salud y jubilación elevándose, hay una necesidad urgente de su apoyo. Considere incluir una donación de legado para Salud y Jubilación de Sacerdotes para garantizar la salud y el bienestar de nuestros sacerdotes arquidiocesanos. Su generosidad no solo apoyará su capacidad para continuar una obra significativa en nuestras parroquias y comunidades sino que también proporcionará fondos para seguros médicos, medicamentos, costos de bienestar, atención de enfermería y residencias de jubilación independientes.

Usted puede hacer una donación en línea o enviar su contribución a: Priests' Health and Retirement/PRMAA, 1400 South Wolf Road, Bldg. 3 , Flr. 2, Hillside, IL 60162. Para más información, por favor llame a Salud y Jubilación de Sacerdotes al 708.449.8026.

Midwest Augustinian Office of Lay Engagement

Connect with us!

**3rd Annual
Men's Retreat
Sept. 21-22,
2024**

**Theme:
Fostering
Community**

Location:
Mount Assisi Retreat
Center
Lemont, IL



Join us in exploring the essence of fostering an authentic Christian community wherever you are.

Escape the hustle and bustle to reconnect with yourself and establish connections in the serene surroundings of Mount Assisi Retreat Center in Lemont, IL. With over 60 acres of outdoor space for leisurely walks and more, now is the perfect time to:

- **Recharge and Reflect:** Take a break from your daily routine to focus on what truly matters.
- **Build Brotherhood:** Engage with like-minded individuals and nurture lasting connections.
- **Discover Fresh Perspectives:** Gain insights and skills to enhance your personal and professional life.

We are thrilled to have **Bishop Dan Turley, Br. Joe Ruiz, Fr. Bernie Scianna, and Fr. Samuel Joutras** join us for fellowship and lead the retreat. To sign up, please visit the Midwest Augustinian Website at www.midwestaugustinians.org or call 773-614-5880.

ALL FAITHS SUMMIT AUG. 17, 2024

Peace is the Goal of My Faith

PRESENTERS



Swami Ishatmananda
Hinduism



Imam Kareem Irfan
Islam



Daniel Olsen
Catholicism



Asayo Horibe
Emcee



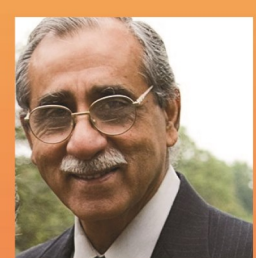
Bishop Simon Gordon
Protestantism



Rabbi Reni Dickman
Judaism



Sensei Tricia Teater
Buddhism



Rohinton Rivetna
Zoroastrianism



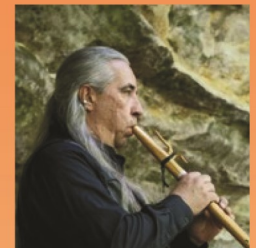
Sr Kathleen Sherman
Peace Activist



Dr. Jeffery D. Long
Jainism



Sharan Kaur Singh
Sikhism



William Buchholtz
Native American

Join this unique assembly of various faiths filled with insightful talks, music, and prayers, uplifting our minds to the vibrant realms of peace and harmony.

Register here: bit.ly/hoh-summit

PHONE: 708.301.9062

EMAIL: INFO@CHICAGOVEDANTA.ORG

Dan Olsen, Director of the Archdiocese of Chicago's Office for Ecumenical and Interreligious Affairs, will speak at an "All Faiths Summit" at the Home of Harmony (3801 N. Keeler, Chicago) on Saturday, August 17, beginning at 11 a.m.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO 

stjohn23evanston.org | 11

PJ23 FAST FACTS



**All-natural playground,
opened in 2023!**



COMMUNITY

Back to School BBQ
Trunk or Treat
BINGO Night
Trivia Night
Family Literacy Night

STUDENT-CENTERED

Reading and Learning Specialist
School Counselor
iPads and Chromebooks
Personalized Learning Plans
Digital Citizenship

STUDENT EVENTS

Spelling Bee
Science Fair
Math Competitions
Christmas Performance
Cultural Arts Assemblies

FAITH FORMATION

Sacramental Preparation
Middle School service hours
Weekly School Masses
Volunteer Opportunities
Lent and Advent Activities



1120 WASHINGTON ST, EVANSTON, IL | WWW.POPEJOHN23.ORG | 847-475-5678